



## Qorti tal-Maġistrati (Malta)

**RIK NRU 178/2019: BJORN GAUCI (KI. 395690M) V. KURATURI  
DEPUTATI F'ISEM U GHAN-NOM TAL-ASSENTI DORA LUCA  
PETROCZI (PASSAPORT UNGERIŻ BC2945233) U B'DIGRIET DATAT  
9 TA' SETTEMBRU 2019 IL-QORTI NNOMINAT LIL DR. LEONTINE  
CALLEJA BHALA KURATUR DEPUTAT  
(PREŽENTATA TA' RIKORS ĜURAMENTAT MINFLOK RIKORS SEMPLIČI QUDDIEM IL-QORTI TAL-  
MAĞISTRATI - KSUR TA' OBLIGAZZJONI KUNTRATTWALI TA' HLAS)**

MAĞISTRAT: DR. VICTOR G. AXIAK

17 ta' Jannar 2022

IL-QORTI,

wara li rat ir-rikors ġuramentat ta' Bjorn Gauci ("ir-rikorrent") ippreżentat fid-19 ta'  
Awwissu 2019,

wara li ir-risposta ta' Dr. Leontine Calleja li ġiet maħtura mill-Qorti fid-9 ta' Settembru  
2019 bħala kuratur deputat sabiex tirrappreżenta lill-assenti Dora Luca Petroczi ("l-  
intimata") tat-22 ta' Settembru 2019,<sup>1</sup>

wara li rat ix-xhieda mressqa mill-partijiet u fejn applikabbi qrat it-traskrizzjoni tat-  
testimonjanza tagħhom,

wara li rat id-dokumenti kollha li ġew esebiti fil-kors tal-kawża,

wara li semgħet it-trattazzjoni finali magħmula għan-nom

- tar-rikorrenti, mill-Avukat Dr. Michele Cardinali,

---

<sup>1</sup> Fol 24

- tal-intimata, mill-Avukat Dr. Leontine Calleja,  
qed tagħti din is-

## Sentenza

### Atti tal-bidu

1. Ir-rikorrent talab sabiex għar-raġunijiet elenkati fir-rikors ġuramentat tiegħu din il-Qorti:

1. *"Tiddikjara u tikkonferma illi Dora Luca Petroczi, detentriċi tal-Passaport Ungeriz numru BC2945233 hija debitriċi tal-esponent;*
2. *Tillikwida l-ammont ta' flus dovuti mill-intimata lill-esponent, inkluż l-interessi kummerċjali li ddekorrew skond l-iskrittura privata bejn il-partijiet;*
3. *Tordna lill-intimata sabiex tkallax l-ammont kif likwidat u ddikjarat li huwa dovut lill-esponent."*

- Intalbu ukoll l-ispejjeż kontra l-intimata li ġiet ingħunta in subizzjoni.
2. Fir-risposta ppreżentata tramite l-kuratur deputat nominata mill-Qorti sabiex tirrapreżentaha f'dawn l-atti, l-intimata eċċepiet illi:
    1. *"F'dan l-istadju l-esponenti m'hiex edotta mill-fatti u għalhekk tirriserva li tippreżenta risposta ulterjuri fi stadju ieħor tal-proċeduri;*
    2. *Illi huwa l-attur li għandu l-piż tal-prova u čioé illi permezz tal-provi mressqa minnu jikkonvinċi lil dina l-Onorabbli Qorti illi l-allegazzjonijiet Ii l-istess attur qiegħed jagħmel fil-konfront tal-intimata huma fondati"*
  3. L-Art. 171(1) tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta jipprovdi kif ġej:

*'171. (1) Fil-Qorti tal-Magistrati (Malta) u fil-Qorti tal-Magistrati (Għawdex) fil-kompetenza tagħha inferjuri, jitmexxa bil-mod ta' rikors li jkun skont l-għamla preskritta u jsir fl-għamla ta' avviż sempliċi ffirmat mir-Registrator, li jkun fih l-isem u l-kunjom tal-attur u tal-konvenut, it-talba tal-attur, u l-jum u l-ħin meta l-konvenut għandu jidher, minbarra partikolaritajiet oħra li jistgħu minn żmien għal żmien jiġu preskritt.'*

4. Fir-rigward tal-proċeduri quddiem il-Qrati Superjuri imbagħad l-Art. 161(1) u (2) jipprovdu illi:

*'161. (1) Fil-Qrati Superjuri u tal-Maġistrati f'Malta u Għawdex, il-proċediment ordinarju jitmexxa b'rikors iżda f'dawk superjuri għandu jkun ġuramentat.*

*(2) Il-proċedimenti jistgħu jitmexxew b'rikors fil-każijiet preskritti bi jew skont xi li ġi.'*

5. Għal xi raġuni r-rikorrent għalkemm fetaħ il-kawża odjerna quddiem din il-Qorti għażel li jagħmel hekk permezz ta' rikors maħlu li jsegwi d-dettami tal-liġi dwar dak li għandu jkollu fih rikors ta' dik ix-xorta inkluż l-kliem stampat taħt l-intestatura tal-Qorti: *"Min jirċievi dan ir-rikkors maħlu kontra tiegħu għandu jippreżenta r-risposta maħlu tiegħu fi żmien għoxrin (20) jum mid-data tan-notifika, cioe minn meta jirċeviha. Jekk ma tiġix ippreżentata r-risposta maħlu bil-miktub kif trid il-liġi saż-żmien imsemmi, il-Qorti tgħaddi biex tagħti d-deċiżjoni skont il-liġi. Għalhekk huwa fl-interess ta' min jirċievi dan ir-rikkors maħlu li jkellem avukat bla dewmien sabiex il-Qorti tisma' x'għandu xi jgħid fil-kawża."*<sup>2</sup>
6. Din il-Qorti però m'hijiex Qorti Superjuri u l-proċeduri quddiemha ma' jsirux b'rikors ġuramentat iżda bil-meżz ta' rikors sempliċi ossia avviż u dan skond kif jiddisponi l-Art. 171 fuq imsemmi. Min jagħmel rikors/avviż skond l-Art. 171 m'huwiex tenut jagħmel lista ta' dokumenti u xhiedha li beħsiebu jressaq matul il-kawża. Min jirċievi rikors/avviż skond l-Art. 171 m'huwiex tenut jirrispondi fi żmien għoxrin ġurnata. Huwa minnu li din il-Qorti kif presjeduta taddotta sistema sabiex thaffef u tiffacilita l-proċess u l-perkors tal-kawża intavolati quddiemha billi bl-applikazzjoni tal-Art. 173(1) toħroġ ordni *in camera* mal-preżentata tal-kawża b'ordni *inter alia "lill-intimat/a/i sabiex j/tippreżenta/w r-risposta tiegħu/tagħha/tagħhom, u jekk ikun il-każ, il-kontrotalba, fi żmien għoxrin (20) ġurnata min-notifika u sabiex j/tinnotifika/w lir-rikkorrent/i b'kopja tar-risposta (u jekk ikun il-każ tal-kontrotalba) skond il-liġi".* Madanakollu parti li din m'hijiex proċedura addottata b'mod ġenerali quddiem il-Qorti tal-Maġistrati, f'dan il-każ it-terminu jibda jgħaddi mid-data tan-notifika tal-ordni *in camera* u mhux min-notifika tar-rikkors/avviż.

---

<sup>2</sup> Art. 156(1)(d) tal-Kap. 12

7. Fis-sentenza fl-ismijiet: "**Michael Debono noe. v. Mario Debono pro. et. noe**"

**(29/11/2011, Rik. Nru. 50/2011 JZM)** f'kuntest fejn l-intimat kien irrisponda għal rikors mhux maħluf intavolat ai termini tal-Artikolu 402 tal-Kap. 386 tal-Ligijiet ta' Malta (liema proċedura titlob li l-azzjoni tinbeda f'rikors semplici mhux b'rikors maħluf) bil-mezz ta' risposta maħlufa (u kontrotalba) minflok risposta semplici, il-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili kienet issollevat ex-officio in-nullita ta' dik ir-risposta u rriteniet is-segventi:

*"In sintesi, l-argument tal-intimati huwa dak ta` il piu` comprende il meno fis-sens li bil-fatt li kienet preżentata risposta guramentata minflok risposta mhux maħlufa għandu jitqies bhala fattur agguntiv li jaghti aktar solennita` lir-risposta u m`ghandux ikun fattur ta` rregolarita` jew ta` nullita` tal-istess.*

*Fil-kamp generali tal-kawzi li huma regolati bil-Kap.12 u li jaqghu fil-kompetenza ta` l-Prim`Awla tal-Qorti Civili, l-istanza titmexxa b'rikors guramentat li b`effett tal-Att XXII tal-2005 issostitwixxa c-citazzjoni. Ghall-att li jaghti bidu ghall-procediment, effett tal-istess Att XXII tal-2005, ir-risposta guramentata hadet post in-nota tal-eccezzjonijiet. Daqstant fil-kuntest ta` kawza b'mod ġenerali regolata bil-Kap.12. Pero` l-Kap.386 huwa ligi specjali li tigbor fiha mhux biss disposizzjonijiet sostantivi izda anke oħra jn ta` procedura. Għalhekk dak li jghodd ghall-Kap.12 mhux bilfors ighodd ukoll ghall-Kap.386. L-Art.402 tal-Kap.386 jahseb għal procediment u rimedji li huma ad hoc u sui generis. Il-ligi kienet cara li l-procediment jimxi b'rikors - mhux b'rikors guramentat ai termini tal-Kap.12. Meta sar l-Att tal-1995 dwar il-Kumpanniji, l-att rilevanti fil-kuntest tal-Kap.12 kienet diga` ic-citazzjoni. Eppure ghall-fini tal-Art.402 il-legislatur ma nsistiex li l-procedura kellha tkun inizjata b'citazzjoni izda b'rikors semplici. Meta saru l-emendi bl-Att XXII tal-2005 ghall-Kap.12, ma saret l-ebda emenda ghall-Kap.386 sabiex il-procediment bhal fil-kaz tal-Kap.402 jibda b'rikors guramentat minflok b'rikors semplici. Li għal din il-Qorti jfisser li qatt ma kien hemm il-hsieb min-naha tal-legislatur li l-procediment skond l-Art.402 jibda b'citazzjoni jew b'rikors guramentat iż-đa anzi ried li jsir b'rikors semplici. Li għandu jfisser li fil-kaz ta` twegiba min-naha tal-intimat, dik ma kellhiex issir b'nota ta` eccezzjonijiet jew b'risposta guramentata izda b'risposta semplici ..." L-istess Qorti fis-sentenza tagħha ddeċediet *inter alia* illi tiddikjara nulla r-risposta guramentata u l-kontrotalba tal-intimat u pero akkordat lu żmien sabiex fi żmien għoxrin ġurnata jissostitwixxi r-risposta guramentata b'risposta mhux guramentata u dan mingħajr spejjeż addizzjonal.*

8. F'din il-kawża għalkemm il-fattispecie m'humiex identiči, ir-rikorrent fetaħ il-proċedura b'rikors ġuramentat minflok b'rikors semplice. Dan mhuwiex kaž ta' "il piu` comprende il meno" u m'għandux jitqies bħala fattur aġġuntiv li jagħti aktar solennita` lir-rikors. Il-kwistjoni f'dan il-każ tmur oltre minn hekk billi l-forma tal-att promotur huwa totalment kontra dak li jiddisponi l-Art. 171 (1) tal-Kap. 12 u jsegwi minflok dak li tippreskrivi l-liġi fil-każ ta' rikors ġuramentat ippreżentat quddiem il-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili. Fil-fatt il-Qorti kienet tagħlaq għajnejha li kieku r-rikorrent intavola rikors semplice ossia avviż u ħa l-ġurament fuqu għaliex f'dak il-każ ir-rikorrent ma' kien ikun qed ibiddel xejn mill-forma sostantiva tar-rikors. Il-Qorti tasal biex tgħid illi r-rikors kif ġie intavolat jista' faċilment jiżgwida lil min jirċevi billi jimponi fuqu obbligazzjonijiet li fil-verità m'humiex applikabbli fil-konfront tiegħu.
9. Il-Qorti tara illi sussegwentement permezz ta' nota ppreżentata fis-7 ta' Diċembru 2020 ir-rikorrent *inter alia "għal kull buon fini"* ippreżenta l-avviż tal-kawża odjerna "sabiex jifforma parti mill-process tal-istess kawża". L-avviż huwa ftit differenti mir-rikors maħlu billi issa l-Qorti intalbet ukoll tikkundanna lill-intimat iħallas somma speċifika, ossia dik ta' erbatax-il elf seba' mijja u ħamsa u disgħin ewro (€14,795):

*"Ii ġew imsellfa lill-intimata wara li din talbitu jsellifha tali flus għal diversi raġunijiet inveritieri, b'qerq. Illi minkejja li f'Mejju tal-elfejn u dsatax (2019) l-esponent u l-intimata daħlu fi skrittura privata quddiem I-avukat Dr Zammit Lewis, li permezz tagħha l-intimata ppromettiet li thallas lura s-somma kollha sopracitata sal-erbgħa (4) ta' Ġunju 2019, l-intimata baqgħet inadempjenti ..."*

Fl-istess avviż ir-rikorrent issokta ukoll però billi kif għamel fir-rikors promotur tiegħu talab lill-Qorti sabiex tillikwida l-ammont dovut hija stess u mhux li tillikwida l-ammont fis-somma ta' €14,795. Jigifieri fl-istess avviż hemm talba kemm sabiex il-Qorti tikkundanna lill-intimata thallas lir-rikorrent somma ġia likwidata u kif ukoll talba sabiex tikkundannha thallas somma li tiġi likwidata mill-Qorti!
10. Apparti hekk ir-rikorrent ippreżenta dan l-avviż "għal kull buon fini" minflok ma' talab lill-Qorti sabiex ir-rikors promotur jiġi sostitwit bl-avviż. Dan ifisser illi l-Qorti għandha quddiemha **żewġt** atti promoturi, rikors maħluu ippreżentat fir-Reġistrū tal-Qrati Ċivili u Tribunali u rikors semplice ppreżentat direttament quddiem il-Qorti permezz ta' nota, b'talbiet kważi identiči ħlief li fl-avviż hemm talba ukoll sabiex il-Qorti tikkundanna lill-intimata thallas ammont diġa likwidat!
11. Huwa minnu li bl-emendi tal-Att XXIV tal-1995 il-leġislatur permezz tal-Art. 175 ta-l-ghodda essenzjali lill-Qorti sabiex tipprova issalva l-atti li jiġu ppreżentati

quddiemha billi tawtorizza, sa' fejn tista' , l-korrezjonijiet, tibdiliet jew sostituzzjonijiet neċċesarji u appożita. Madanakollu dan jista' jsir biss meta s-sostituzzjoni jew tibdil ma' jbiddilx fis-sustanza l-azzjoni jew l-eċċejżjoni fuq il-mertu tal-kawża.

12. Il-Qorti tqis illi l-avviż li ġie ppreżentat ulterjorment ma' jbiddilx fis-sustanza l-eċċejżjoni jiet mressqa mill-intimata. Madanakollu tqis illi t-talba sabiex l-Qorti tikkundanna lill-intimata thallas somma likwidata, flimkien ma' talba għall-ħlas tal-imgħaxijiet (deskritti bħala kummerċjali – iżjed fuq dan il-punt iktar 'l quddiem f'din is-sentenza), hija waħda li fis-sustanza tbiddel l-azzjoni mhux l-anqas f'dak li għandu x'jaqsam iż-żmien minn meta jibdew jiddekorru l-imgħaxijiet legali.
13. Inoltre kif ga ngħad il-Qorti għandha quddiemha **żewġ** atti promoturi mill-istess rikorrent u l-ligi ma' tipprovdix għal x'għandu jiġi f'eventwalità bħal din. Ċertament ma' tistax il-Qorti *ex officio* tqis illi dan huwa sempliċiment żball amministrattiv u ssewwih da sua sponte ai termini tal-Art. 175(3) tal-Kap. 12.
14. L-unika triq 'il quddiem biex tīgi salvata din il-kawża hija dik illi l-Qorti tinjora l-avviż ippreżzentat permezz ta' nota fis- 7 ta' Diċembru 2020 (jekk xejn għaliex dan ma' giex intavolat ġewwa r-Registru) u tieħu konjizzjoni biss tat-talbiet magħmula fir-rikors maħlu, konxja tal-fatt illi jekk tagħmel hekk hija ma' tkun qed tippregudika l-posizzjoni tal-intimata f'din il-kawża (illi *del resto* ma' jidhixx illi għiet affettwata bil-fatt illi l-proċeduri infethu kontriha bil-mezz tar-rikors maħlu minnflok bl-avviż) u fl-istess ħin tkun qed tiżgura l-ekonomija tal-ġudizzju. Madanakollu l-Qorti tistqarr li tinsab perplessa bl-attitudni laxka li wera r-rikorrenti f'din il-kawża. Il-ligi tal-proċedura qeqħda hemmhekk biex tīgi osservata kemm jista' jkun *verbatim* u mhux biex tīgi applikata "*għal kull bwon fini*". Huwa għalhekk illi sabiex ma' tippremjax dan in-nuqqas proċedurali il-Qorti ser tieħu ħsieb illi din il-kwistjoni tīgi riflessa fil-kap tal-ispejjeż.

### Provi

15. Fl-affidavit tiegħu<sup>3</sup> r-rikorrent **Bjorn Gauci** xehed illi huwa ltaqa' ma Dora Petroczi circa f'Mejju tas-sena 2018. Dak iż-żmien qaltru li kien jisimha Jamie Jordan Sawyer u li għandha dan l-isem għaliex missierha kien ta' nazzjonaliità Amerikana, u peress li dak iż-żmien ma kellu ebda suspett hażin minnha huwa kien emminha li jisimha hekk. Anke fuq is-sit soċċali ta' Facebook kellha dan I-isem għalkemm illum l-kont

---

<sup>3</sup> Fol 32-35

tagħha huwa imħassar. Qaltru li kienet taħdem bħala *event manager* ġewwa kumpanija ibbażata ġewwa Londra, bl-isem ta' *Leading Edge Team*, li saħansitra kellha branch anke hawn Malta. Fi żmien ġimġħat, saru ħbieb sew u kienu jitkellmu regolari permezz ta' Facebook Chat u Whatsapp. F'nofs is-sajf tal-2018, Dora kienet qaltru li tilfet il-card tal-bank u li ma kellhiex aċċess ghall-flus tagħha. Qaltru li kellha problema peress Ii minbarra Ii kellha titla lura Londra sabiex iġgib il-card tal-bank il-ġdid, kellha wkoll thallas deposit fuq flat ġdid ġewwa tas-Sliema. Dora talbitu jsellifha xi flus sabiex f'Settembru titla Londra u ġġib il-card il-ġdida, kif ukoll sabiex thallas id-deposit. Wegħiditu li meta tiġi lura kienet ser thallsu immedjatament u għalhekk huwa sellifha s-somma ta' madwar **€3,000**.

F'dak iż-żmien ukoll, Dora bdiet thajru sabiex jidħol jaħdem mal-kumpanija Ii kienet taħdem magħha hi. Hi kienet qaltri li jista' japplika għall-kariga ta' *Junior Event Manager* u peress li din il-posizzjoni kienet interessatu, huma kien ddiskutew f'ċertu dettal l-esigenzi ta' din il-kariga u t-termini u I-kundizzjonijiet tieghu tax-xogħol. Kienet introduċietu ma' ħabib tagħha li jgħix Londra, bl-isem ta' Christian Avery, li qaltru li kien *coach* tal-Hockey tat-tim ta' Londra. Christian kien qallu li t-tim tiegħi kellu ħafna sponsors, inkluż dawk li jipprovd supplementi għat-training, bħal vitamini u shakes, u kien qallu wkoll Ii seta' jordna numru ta' prodotti għaliex bi prezziżiet tajbin.

Dora qaltru ukoll li kienet inkwetata b'każ Ii kien qiegħed jinstema' fil-Qorti fl-Ungjerja u li kien involut fih ħuha li kien safha nieqes. Skond hi, kien hemm prostituta Ii ddikjarat li missier it-tifel tagħha kien ħu Dora, u peress Ii kien hemm problema finanzjarja, kien fir-riskju Ii jitilfu I-każ. Għalhekk Dora talbitu jsellifha iż-żed flus iżda huwa ma' kienx sellifha xejn.

F'Settembru 2018, Dora marret tgħix ġewwa appartament fin-Naxxar għaliex skond hi, l-flat l-ieħor ġewwa tas-Sliema kien għadu mhux lest, u s-sid kien offriela dan l-appartament sabiex tirrisjedi fih temporanġament. Lejn nofs Settembru 2018, Dora siefret minn Malta lejn Londra sabiex tirranġa s-sitwazzjoni tal-*credit card* tagħha. Meta ġiet lura, qaltru li kienu ħadu xi żball min-naħha tal-bank u l-card il-ġdida li kellha tirċievi, qatt ma waslitilha fl-indirizz tagħha f'Londra u għalhekk kienet baqgħet bla flus. Minkejja dan, wegħiditu li ser thallsu minnufi.

Ftit wara talbitu xi flus biex jixtri mobile għaliex skond hi kien inksirilha u peress li l-ammont ma' kienx kbir kien silfilha l-ammont li talbet. Ftit wara talbitu ukoll xi flus sabiex iġġib xi affarrijiet ta' valur sentimentalni minn *storage garage* li kellha fl-

Ungerija liema affarijiet qaltru li kienu jappartjenu lil żewġha li kien safa nieqes. Għal darb' oħra huwa reġa' selliħaff l-flus mitluba.

Madwar Ottubru tal-2018, huwa kien iżżejjalizza l-kuntratt sabiex imur jaħdem mal-kumpanija li kienet taħdem magħha hi. Però fil-mument tal-iffirmar tiegħu qaltru li kien hemm xi żball fi u ġħalhekk kien jeħtieg li jkun hemm postponiment sakemm dan jitranġa.

F'Novembru 2018, Dora tarrfitlu li kien ḥargilha mard serju fil-fwied u li ġħalkemm kellha Health Insurance ġewwa Londra din ma' kienetx ser tiprovdha bil-finanzi neċċesarji immedjatament u ġħalhekk fil-frattemp kien ser ikollha thallas hi ġħall-kura sakemm I-istess insurance tkopriha. Hija ġħalhekk reġgħet talbitu jsellifha ammont, din id-darba sostanzjali, u huwa reġa' aċċetta. Ftit ġimġħat wara infurmatu li kellha bżonn thallas għal mediċina aktar b'saħħiħha ġħaliex saħħiħha kienet marret ġħall-agħar u saħansitra kienet fil-periklu li titlef ħajjitha. Ir-rikorrent ġħalhekk kien ghaddielha l-flus permezz ta' bank transfer.

F'Diċembru 2018, infurmatu li ommha kienet qiegħda tmut u li kienet ġejja Malta biex tgħix magħha fl-aħħar ta' ħajjitha. Qaltru ukoll li sal-aħħar tax-xahar kienet ser thallsu l-ammont kollu li kien sellifha. Huma t-tnejn qablu illi l-ammont totali misluf kien ta' **€14.750**. Diċembru għaddha u r-rikorrent baqa' ma' thallasx.

F'Jannar 2019 Dora qaltru li ommha kienet mietet. Meta r-rikorrent talabha d-dettalji tal-funeral hija kienet akkużatu illi qed jiġi s-suspetta hażin fiha. Ftit wara qaltru li kienet sejra Londra sabiex tieħu ħsieb xi affarijiet relatati mal-mewt t'ommha, kif ukoll sabiex thallsu lura. Qaltru li kienet ser thallsu permezz ta' flus kontanti jew inkella permezz ta' bank transfer. Huwa beda jiġi s-suspetta serjament li kienet qed tqarraq bih u meta kkonfrontaha hija kienet rrabjat u qaltru li kien marid mentalment biex seta jaħseb f'dawn l-affarijiet.

Dora telgħet Londra u nfurmatu li kienet bagħtitlu l-flus permezz ta' *bank transfer*. Dawn il-flus però baqgħu qatt ma' ġew. Meta infurma b'dan kienet qaltru li kienet ser tiġi lura Malta u thallsu *cash*. Sussegwentement qaltru li t-titjira kienet ġie kanċellata u ġħalhekk kienet ser tinżel Malta bil-mod bil-karozza flimkien ma' ħabib tagħha.

Wara diversi ġimġħat bla kuntatt huwa rnexxielu jaqbadha u qaltlu li kienet pruvat tagħmel suwiċidju u li kienet spicċat fi sptar tas-saħħha mentali. Huwa nfurmaha li kien sejjjer jagħmel rapport mal-Pulizija. F'daqqa waħda hija qaltlu biex ma' jagħmlx dan u li kienet ser tinżel Malta minn Londra fl-24 ta' Mejju 2019 flimkien ma' impjegat tal-isptar. Jumejn wara Dora ħassret l-account tagħha ta' Facebook. Ir-rikorrent għamel kuntatt ma' ġertu Kitti Petroczki, tfajla Ungeriza li kienet ħabiba ta' Dora ġewwa Malta. Din qaltlu li ma' kienux baqgħu ħbieb għaliex Dora kienet serqitħha ġewwa l-Ungerija l-karta tal-identita tagħha u kienet anke pruvat tiġbed xi flus mill-kont bankarju tagħha. Ilkonfermatlu li f'Settembru 2018 ma' kienx veru li Dora kienet marret ġewwa Londra u li filfatt kienet marret l-Ungerija għaliex kellha xi seduti quddiem Qorti għal xi każ ta' frodi li kien pendent kontriha fuq ammont li kien viċin il-mitt elf euro (€100,000). Qaltlu li Dora kienet taħdem bħala babysitter mingħajr ktieb u li isimha proprju kien Dora Luca Petroczi mhux Jamie Jordan Sawyer. Qaltlu ukoll illi mhux veru li omm Dora kienet mietet.

Ir-rikorrent mar jagħmel rapport ġewwa l-Għassa tal-Pulizija ta' Birkirkara però skond għalkemm fetħu rapport u ħadlu stqarrija qalulu li huma ma' setgħux jgħinuh peress li dan huwa każ ta' natura cивili.

Huwa kkonfronta lill-intimata u din bejn theddiha u oħra ppromettietu li kienet ser tinżel Malta fl-24 ta' Mejju 2019 sabiex thallsu. Hija tagħtu d-dettalji tat-titjira li kienet ġejja biha iżda dakħinhar meta mar l-ajruport hija ma tfaċċatx.

Ftit wara huwa rnexxielu jikseb informazzjoni fejn l-intimata kienet qed tirrisjedi ġewwa Malta flimkien ma' ommha. Huwa sabha fid-dar tagħha f'Bormla u din qaltlu li kienet maħsuda kif kienet qaltlu li ser thallsu. Dora aċċettat li jmorrū flimkien sal-Ġħassa tal-Bormla sabiex jiffirmaw skrittura. Aċċettat ukoll illi l-għada jmorrū għand avukat sabiex jiffirmaw dan il-ftehim. Din l-iskrittura saret quddiem l-Avukat Dr. Edward Zammit Lewis f'Mejju 2019, fl-uffiċċu tiegħi ġewwa l-Belt. Permezz tal-ftehim Dora obbligat ruħha li thallsu lura sas-6 ta' Ĝunju 2019. Sal-lum il-ġurnata l-intimata però baqgħet ma' hallsitux. Jgħid illi din l-esperjenza kkważatlu problemi psikoloġiči u spicċa ukoll biex għamel kwerela fil-konfront tagħha mal-Pulizija Eżekuttiva.

16. Fl-affidavit tagħha<sup>4</sup> omm ir-rikorrent, **Joan Gauci**, fejn ftit jew wisq ikkonfermat xi fatti li semma r-rikorrent fl-affidavit tiegħu liema fatti kienet ġew a konoxxenza tagħha personalment.

17. Fis-17 ta' Mejju 2021 ir-rikorrent ippreżenta nota<sup>5</sup> bis-segwenti dokumenti:

1. Vera kopja tal-iskrittura privata li giet iffirmata bejn il-partijiet fis-27 ta' Mejju 2019<sup>6</sup>;
2. *Chat logs* bejn il-partijiet. *Inter alia* a fol 48 hemm indikat illi kienet l-intimata nnifisha li kkwantifikat l-ammont misluf lilha fl-ammont ta' €14,790.
3. Kopja tal-kwerela li giet ippreżentata lill-Pulizija Eżekuttiva;
4. Evidenza ta' trasfertament bankarju li seħħ fis-sena 2018.

18. In kontroeżami r-rikorrent ikkonferma li ghajr għal darba waħda meta kien bagħtilha l-flus bir-Revolut (ara fol 59), huwa dejjem bagħtilha l-flus cash. Tenna ukoll illi llum il-ġurnata ma' jafx fejn qegħda l-intimata iżda jissuspetta li din għadha toqghod ġewwa Bormla.

### Kunsiderazzjonijiet

19. Mill-provi mressqa joħroġ b'mod ċar illi r-rikorrent safra vittma ta' truffatriċi illi ngannatu għal numru ta' drabi u abbużat mill-fiduċja tiegħu billi stiednitu jsellifha flus għal raġunijiet fittizji.
20. Fl-iskrittura ffirmsata bejn il-partijiet fis-27 ta' Mejju 2019, l-intimata ddikjarat is-segwenti:

*"I hereby declare that I have already received the sum of fourteen thousand, seven hundred ninety five Euro (€14,795) from Bjorn Gauci holder of Maltese Identity Card number 395690M and bind myself to pay the said sum without interest by not later than Monday the third (3rd) day of June 2019. I hereby declare that the said debt is certain, liquid and due. I hereby further declare that, should I be in default, interest will run from the fourth (4th) day of June 2019 at the highest rate permitted at law until the date of effective payment."*

---

<sup>4</sup> Fol 40-41

<sup>5</sup> Fol 45

<sup>6</sup> Fol 46

21. Il-Qorti tqis illi r-rikorrent seta' bbaža l-kawża tiegħu kompletament fuq din l-iskrittura u fuq l-inadempjenza kuntrattwali tal-intimata, minflok ma' ressaq xhiedha f'daqstant dettal fuq dak illi seħħ qabel il-partijiet waslu għall-iffirmar tal-ftehim.
22. Inoltre ġaladarba l-ammont in kwistjoni ġie maqbul bejn il-partijiet ir-rikorrent seta' facilment talab l-ammont likwidat minflok ma' talab lill-Qorti tillikwida hi l-ammont li għandu jiġi mogħti lura mill-intimata. Il-konsegwenza ta' dan huwa illi in omaġġ tal-prinċipju “*in liquidandis non fit mora*” l-imghaxijiet li tista' takkorda l-Qorti jistgħu jkunu biss dawk li jibdew jiddekorri mid-data tas-sentenza u mhux mid-data tan-notifika tal-att ġudizzjarju li permezz tiegħu saret l-interpellazzjoni kontra l-intimata għall-ewwel darba.
23. Fil-verità r-rikorrent talab l-imghaxijiet kummerċjali “*li ddekorrew skond l-iskrittura privata bejn il-partijiet*”. Madanakollu l-obbligazzjoni tal-intimata m'hijex waħda li titqies bħala ta' xorta kummerċjali. Issa skond l-Art. 1141 tal-Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta:
- ‘1141. (1) Jekk l-obbligazzjoni tkun ta’ xorta kummerċjali jew jekk il-liġi tkun tiddisponi li l-imghaxijiet għandhom jibdew igħaddu ipso jure, l-imghaxijiet għandhom igħaddu minn dak in-nhar li l-obbligazzjoni kellha tiġi esegwita.*
- (2) F’kull każ iehor, l-imghaxijiet għandhom igħaddu minn dak in-nhar illi ssir sejħa għall-ħall-ħlas b’ att ġudizzjarju, għalkemm fil-ftehim ikun ġie stabbilit żmien għall-esekuzzjoni tal-obbligazzjoni.’*
24. Għalhekk l-imghaxijiet li ser takkorda l-Qorti ser ikunu dawk legali li jibdew jiddekorru fuq is-somma li ser tiġi likwidata mill-Qorti mid-data tas-sentenza.

## Deciżjoni

25. **Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti qiegħda tiddisponi minn din il-kawża billi:**

1. **tiddikjara illi l-intimata hija debitriċi tar-rikorrent,**
2. **tillikwida l-ammont dovut fis-somma ta’ erbatax-il elf seba’ mijja u ħamsa u disghin euro (€14,795) rappreżentanti ammont misluf brevi manu mir-rikorrent lill-intimata,**

3. tikkundanna lill-intimata thallas dan l-ammont likwidat lir-rikorrenti bl-imgħaxijiet legali li jiddekorru mil-lum sad-data tal-effettiv pagament

Għar-raġunijiet mfissra iktar 'l fuq il-Qorti tordna li l-ispejjeż jinqasmu nofs binnofs.

V.G. Axiak

Y.M. Pace

Maġistrat

Dep. Registratur